Tianshu Liu / Cassie

****

|  |  |
| --- | --- |
| Gender: female | Date of birth : 7th August,1989 |
| Tel:18811439195 | University：Beijing Jiaotong University |
| E-mail：601312302@qq.com | Political status: Party Member |

|  |
| --- |
| **Education Background** |
| Sept.2012-Jun.2014 | **Beijing Jiaotong University Master of Art**Major: English TranslationMajor courses: Business English translation/Media translation/Railway Scientific and Technological English |
| Sept.2008-Jun.2012 | **Liaoning Normal University Bachelor of Art**Major: English and International Trade (rank <7%)Major courses: Business English/American and English literature/Reading |

|  |
| --- |
| **Internship and Work Experience** |
| Aug.2012-till now | **Subtitle translation** translated over 20 episodes |
| Mar. 2013-July | **Part-time Translator for “创业者网”（** Tsinghua University portfolio website http://www.cyz.org.cn/）type:Financing and management translated over 15,000 words |
| Dec.2012- Mar.2013 | **FLTRP** **(****Foreign****Language****Teaching****and****Research****Press****) editor (internship)**Sorting, adding and audio clips of the IELTS and CET test |
| Aug.2012-till now | **传神（中国）网络科技有限公司 translation（internship）**Translation materials such as tourism, finance, enterprise introduction, etc. |

|  |  |
| --- | --- |
| Nov.2012-Mar.2013 | **Interpretation for Onyxcina Education Fair in 2012 and 2013**Job duties: Help communicating with Italian teachers and Chinese students and parents |

|  |
| --- |
| **Project Experience** |

**Beijing Feb.7th Railway Transportation Equipment Co., Ltd.**

**Locomotive factory translation**

Team size: 8-10 members

Date: January 2013

Translating materials provided by the company. Through translation, I promoted my translation skills on railway locomotive literature, accumulated the railway locomotive vocabulary.

|  |
| --- |
| **Certificates** |

|  |  |
| --- | --- |
| English | **TEM-8** pass TEM-4 good |
| Chinese | The National Putonghua Level Certificate first level, grade 2 |

Computer National Computer Rank Examination second level

|  |
| --- |
| **Student work** |
| 2009-2010 | Chess association leader  |
| 2010-2011 | Students' Association Union vice-minister of Art TroupeOrgainzing Welcome Party for the Freshmen, etc.  |

|  |
| --- |
| **Awards** |
| 2012-20132010-2011 | Third-class scholarshipSport and art scholarship |
| 2009-2010 | “merit student” |
| 2009-2010 | Second-class scholarship |
| **Hobby**  |

Play badminton